

二〇二六年四月二十日（星期一）

醫院管理局推行電子產/病假證明書及產假證明書

醫院管理局（醫管局）今日（四月二十日）宣布，繼推行電子醫生證明書（俗稱「病假紙」）及電子應診證明書後，今年四月二十四日起，醫管局發出的產／病假證明書及產假證明書亦會採用電子簽署及設有電子版本，取代傳統的人手簽署紙本證明書。

與傳統的手簽紙本證明書一樣，由醫生發出的電子產／病假證明書，以及由助產士發出的電子產假證明書，其電子簽署與手寫簽名具有同等法律效力。電子證明書都會列明病人姓名、懷孕證明、預產期及建議病假日期等資料。

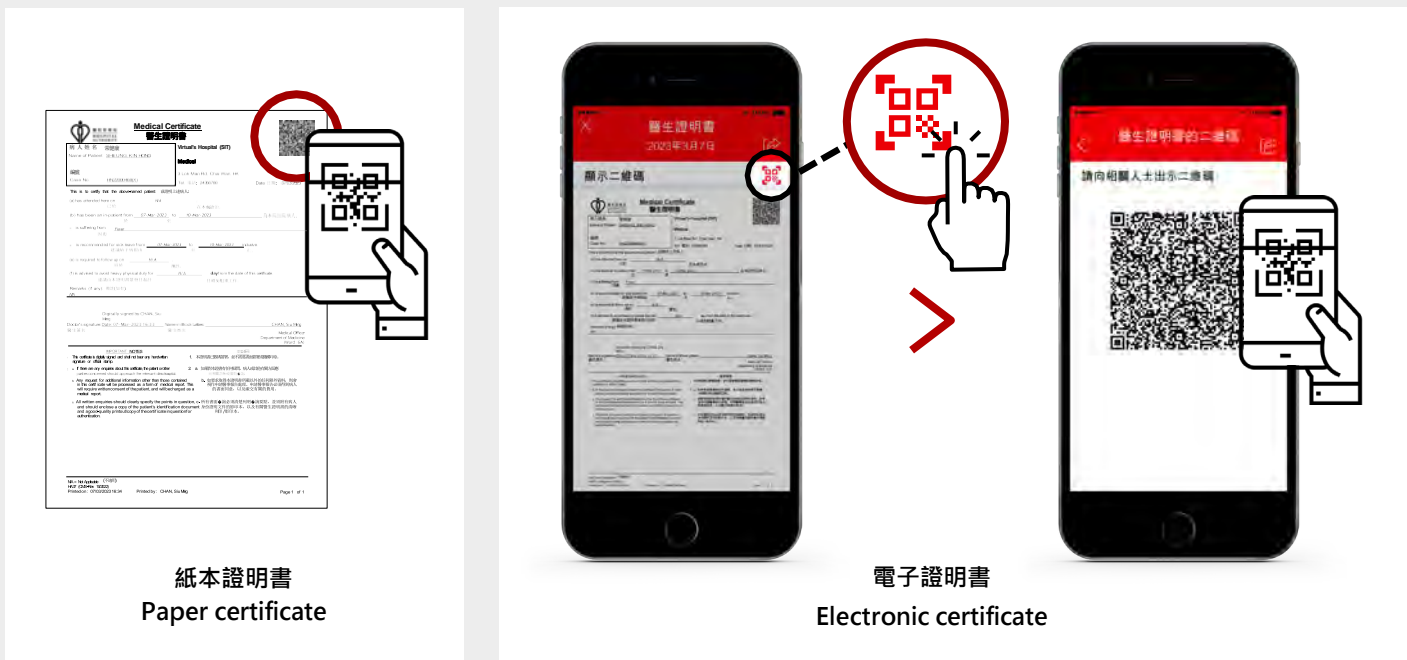
所有電子醫療證明書，包括醫生證明書、產／病假證明書、產假證明書和應診證明書等，均印有經加密的二維碼，以供核實有關電子證明書（見附件一）。它們會自動儲存在醫管局手機應用程式 HA Go 的單元「紀錄」內（見附件二及附件三），病人可用此申請病假或作為到診的醫療證明，有需要時亦可自行列印。而獲發放應診證明書的病人，其電子版本亦同樣會儲存在 HA Go 內。

醫管局發言人表示，所有由醫管局發出的病假、產假和應診醫療證明書已全面數碼化，標誌着發展智慧醫院的一個重要里程碑。除了完善整個遙距醫療服務的流程、提升病人的滿意度外，醫療證明書數碼化可減少遺失紙本證明書的風險，方便病人存取，提升病人整體的服務體驗。醫管局鼓勵病人日後轉用電子證明書，但現階段仍然會為病人列印電子醫療證明書。

* * * * *

核實2026年4月23日或之前發出的電子醫療證明書 Verification of electronic medical certificates issued on or before 23 April 2026

1. 如有需要核實證明書，可掃描右上角的二維碼
Scan the QR code in the upper right corner to verify the certificate if needed.



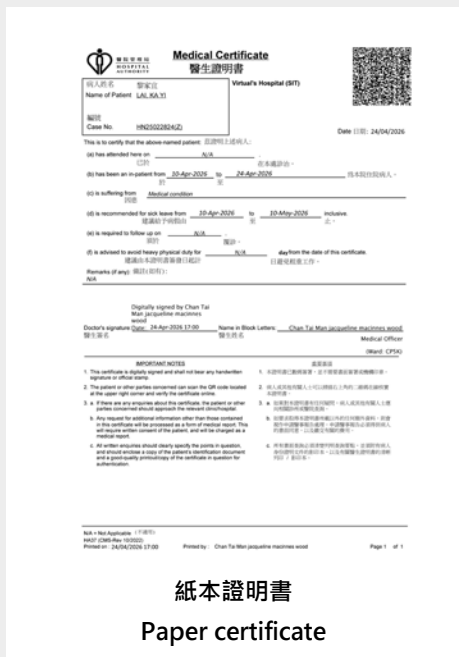
2. 輸入病人英文姓名及病假日期即可核實
Input the English name of the patient and the sick leave duration for verification.





核實2026年4月24日起發出的電子醫療證明書 Verification of electronic medical certificates issued starting from 24 April 2026

1. 如有需要核實證明書，可掃描右上角的二維碼
- Scan the QR code in the upper right corner to verify the certificate if needed.





2. 頁面會轉至醫健通「醫療證明書驗證平台」，毋需輸入任何資料，即可核實證明書。
- The interface will redirect to the eHealth Medical Certificate Verification Platform to verify the certificate without inputting any information.



醫院管理局發出的電子醫療證明書樣本
Samples of electronic certificates issued by Hospital Authority

(1) 產／病假證明書 Maternity/Sick Leave Certificate

 醫院管理局 HOSPITAL AUTHORITY	產／病假證明書 Maternity/Sick Leave Certificate	
病人姓名 黎XX Name of Patient LAI, XXXX	Virtual Hospital (SIT) Medical 123 ABC Road, Kwun Tong, KLN Tel. 電話: 29998888	Date 日期: 24/04/2026
編號 Case No. HN250XXXX(Z)		
茲證明:- This is to certify that:-		
<input checked="" type="checkbox"/> 病人已懷孕。 The patient is pregnant.		
<input checked="" type="checkbox"/> 病人的預產期為 The patient's expected date of confinement is: <u>30/07/2026</u>		
<input checked="" type="checkbox"/> 建議病假由 <u>24/04/2026</u> 至 <u>24/05/2026</u> 止。 Sick Leave from <u>24/04/2026</u> to <u>24/05/2026</u> inclusive is recommended.		
Doctor's signature: Digitally signed by Chan Tai Man 醫生簽名 Man	Name in Block Letters: Chan Tai Man 醫生姓名	
Date: <u>24-Apr-2026 17:00</u>		Medical Officer Department of Medicine
IMPORTANT NOTES		
重要事項		
1. This certificate is digitally signed and shall not bear any handwritten signature or official stamp.	1. 本證明書已數碼簽署，並不需要書面簽署或機構印章。	
2. If agreed by her employer, a pregnant employee may commence her 14 weeks' maternity leave within a period of not less than 2 weeks and not more than 4 weeks before the expected date of confinement, otherwise her maternity leave commences 4 weeks immediately before the expected date of confinement.	2. 在僱主同意下，懷孕僱員可在預產期前不少於2個星期及不超過4個星期的期間內開始放取十四個星期之產假，否則她的產假須緊接預產期前的4個星期的首日開始。	
3. a. If there are any enquiries about this certificate, the patient or other parties concerned should approach the relevant clinic/hospital. b. Any request for additional information other than that contained in this certificate will be processed as a form of medical report. This will require written consent of the patient, and will be charged as a medical report. c. All written enquiries should clearly specify the points in question, and should enclose a copy of the patient's identification document and a good-quality printout/copy of the certificate(s) in question for authentication.	3. a. 如果對本證書有任何疑問，病人或其他有關方面應向相關診所或醫院查詢。 b. 如要求取得本證明書所載以外的任何額外資料，則會視作申請醫事報告處理。申請醫事報告必須得到病人的書面同意，以及繳交有關的費用。 c. 所有書面查詢必須清楚列明查詢要點，並須附有病人身份證明文件的影印本，以及有關醫生證明書的清晰列印/影印本。	
*刪去不適用者 Delete if not appropriate HA37B (CMS-Rev 12/2020) Printed on : 24/04/2026 17:00 Printed by : Chan Tai Man Page 1 of 1		

(2) 產假證明書 Maternity Leave Certificate



醫院管理局
HOSPITAL
AUTHORITY

產假證明書 Maternity Leave Certificate



病人姓名 黎XX
Name of Patient LAI, XXXX

編號
Case No. HN250XXXXX(Z)

Virtual Hospital (SIT)

Medical

123 ABC Road, Kwun Tong, KLN

Tel. 電話: 29998888

Date 日期: 24/04/2026

茲證明:-

This is to certify that:-

病人已懷孕。

The patient is pregnant.

病人的預產期為

The patient's expected date of confinement is: 30/07/2026

Midwife's signature: Digitally signed by Chan Tai

助產士簽名 Man

Date: 24-Apr-2026 17:00

Name in Block Letters:

Chan Tai Man

助產士姓名

Advanced Practice Nurse
Department of Medicine

IMPORTANT NOTES

1. This certificate is digitally signed and shall not bear any handwritten signature or official stamp.
2. If agreed by her employer, a pregnant employee may commence her 14 weeks' maternity leave within a period of not less than 2 weeks and not more than 4 weeks before the expected date of confinement, otherwise her maternity leave commences 4 weeks immediately before the expected date of confinement.
3. a. If there are any enquiries about this certificate, the patient or other parties concerned should approach the relevant clinic/hospital.
b. Any request for additional information other than that contained in this certificate will be processed as a form of medical report. This will require written consent of the patient, and will be charged as a medical report.
c. All written enquiries should clearly specify the points in question, and should enclose a copy of the patient's identification document and a good-quality printout/copy of the certificate(s) in question for authentication.

重要事項

1. 本證明書已數碼簽署，並不需要書面簽署或機構印章。
2. 在僱主同意下，懷孕僱員可在預產期前不少於2個星期及不超過4個星期的期間內開始放取十四個星期之產假，否則她的產假須緊接預產期前的4個星期的首日開始。
3. a. 如果對本證明書有任何疑問，病人或其他有關方面應向相關診所或醫院查詢。
b. 如要求取得本證明書所載以外的任何額外資料，則會視作申請醫事報告處理。申請醫事報告必須得到病人的書面同意，以及繳交有關的費用。
c. 所有書面查詢必須清楚列明查詢要點，並須附有病人身份證明文件的影印本，以及有關證明書的清晰列印/影印本。

*刪去不適用者 Delete if not appropriate

HA37C

Printed on: 24/04/2026 17:00

Printed by: Chan Tai Man

Page 1 of 1

(4) 應診證明書 Attendance Certificate



醫院管理局
HOSPITAL
AUTHORITY

Attendance Certificate

應診證明書

(This is not a medical certificate 此並非醫生證明書)



病人姓名	黎XX
Name of Patient	LAI,XXXX
編號	
Case No.	HN250XXXX(Z)

Virtual Hospital (SIT)

Medical

Tel. 電話:

This is to certify that the above-named patient has attended the Department /Clinic on
茲證明上列病人曾在本部門接受治療/檢查，日期及時間為：

24-Apr-2026 PM
下午

For: Medical Consultation

Service

接受: 醫療診治

服務

Remarks (if any): 備註(如有):

Signature of Doctor/Nurse/AH Professional: Issued by Chan Tai Man
on 24-Apr-2026 17:00

醫生/護士/專職醫療人員簽名

Name in Block Letters:

Chan Tai Man

醫生/護士/專職醫療人員姓名

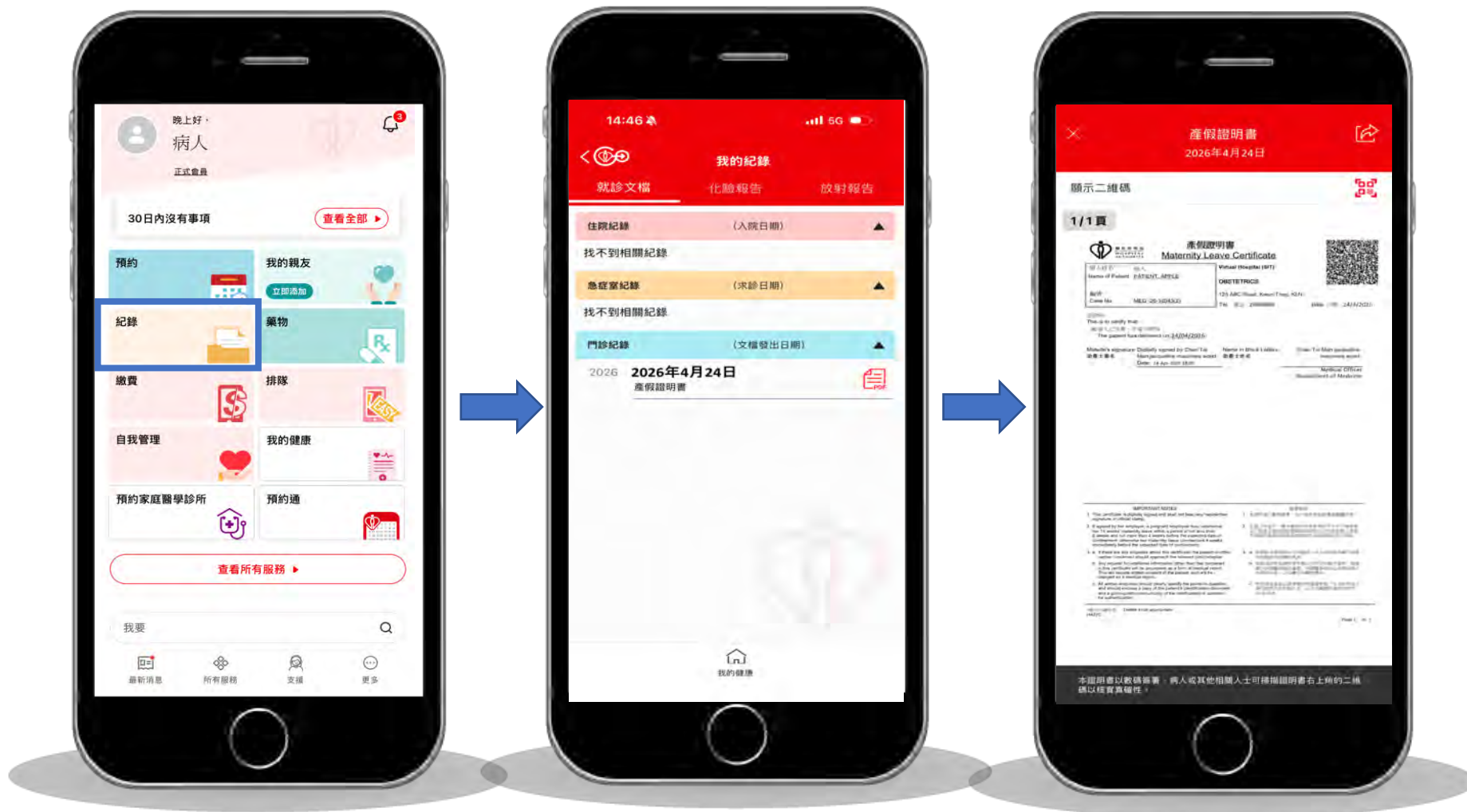
Medical Officer
Department of Medicine

IMPORTANT NOTES

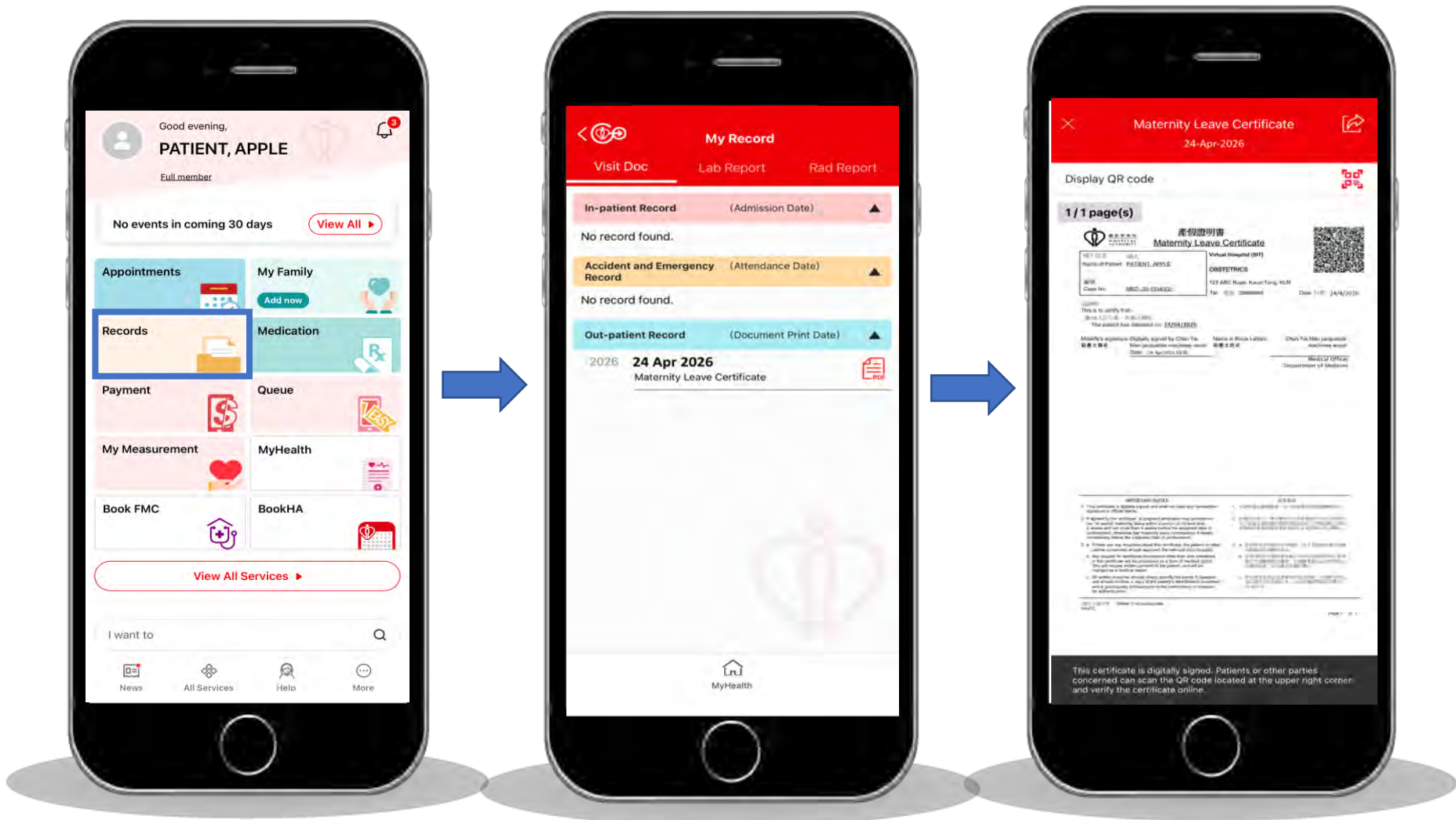
1. This certificate is computer printed and shall not bear any handwritten signature or official stamp.
2. a. If there are any enquiries about this certificate, the patient or other parties concerned should approach the relevant clinic/hospital.
b. Any request for additional information other than those contained in this certificate will be processed as a form of medical report. This will require written consent of the patient, and will be charged as a medical report.
c. All written enquiries should clearly specify the points in question, and should enclose a copy of the patient's identification document and a good-quality printout/copy of the certificate in question for authentication.

重要事項

1. 本證明書乃電腦印發，並不需要書面簽署或機構印章。
2. a. 如果對本證書有任何疑問，病人或其他有關方面應向相關診所或醫院查詢。
b. 如要求取得本證明書所載以外的任何額外資料，則會視作申請醫事報告處理。申請醫事報告必須得到病人的書面同意，以及繳交有關的費用。
c. 所有書面查詢必須清楚列明查詢要點，並須附有病人身份證明文件的影印本，以及有關醫生證明書的清晰列印 / 影印本。



電子醫療證明書儲存於醫院管理局手機應用程式HA Go的單元「紀錄」內。



All electronic certificates are automatically stored in the “Records” feature of the HA’s mobile application HA Go.